

El Guadalete.

Discurso del general Mitre

ANTE LA COMISIÓN DEL HOMENAJE
A SUS OCHENTA AÑOS.

El discurso del octogenario general y estadista argentino, en contestación al del Sr. Erers, cuando la Comisión directiva del homenaje, presidida por el ex-presidente Uriburu, se le presentó a ofrecerle el tributo de los 60.000 ciudadanos que componían la procesión cívica en su honor el 30 de Junio próximo pasado, dice así:

«Compatriotas y residentes hermanos:

Esta manifestación, nacida de un sentimiento de generosa simpatía, que ha asumido un carácter nacional, a que se asocian los residentes de otras tierras que con nosotros viven en hermandad tiene una significación más trascendental porque los pueblos sólo se mueven animados al soplo de la vida que los rodea, con una idea en la mente, con una pasión en las almas y con el instinto de sus destinos en su naturaleza.

Este es un homenaje secular, tributo de la idea ingénita de la sociabilidad argentina, representada por las generaciones que se han sucedido de las que tres se hallan ahora presentes, idea que se asocia al sentimiento de su nacionalidad, a cuyo desenvolvimiento orgánico estamos asistiendo.

No es una visión del optimismo patriótico, porque es una realidad, escrita en nuestra carta geográfica, la predicción de que la región que habitamos será en los tiempos venideros el teatro de una evolución humana, que influirá en los destinos del mundo.

Un territorio que se extiende a lo largo de treinta y cinco grados de latitud, en que se alternan todos los climas del globo y prosperan todas las producciones de la Naturaleza; que mide una superficie de tres millones de kilómetros cuadrados, con tres mil kilómetros de costas marítimas y seis grandes ríos, y las más altas montañas de la América meridional, y en el que sus inmensas y fértiles llanuras sólo esperan la simiente del progreso para devolver ciento por uno en el limbo de la labor, un territorio así constituido, de una tierra prometida, que tiene necesariamente que ser el asiento de una Nación poderosa, próspera y feliz, cual quiera que sea la raza que la habite.

A pesar de estas bendiciones del Creador, no faltan entre nosotros mismos presagios siniestros, que nos condenan a la impotencia para fecundar la tierra que habitamos, pensando que somos ya una raza en decadencia antes de haber alcanzado el crecimiento normal, la que ha retrogradado en su sociabilidad, y que los destinos de nuestro país son inciertos y oscuros.

No, no hemos degenerado como hombres, ni retrogradado como colectividad, ni somos inferiores a la tarea que nos está encomendada como jornaleros.

Somos una Nación nueva en formación, cuyos perfiles diseñan su tipo definitivo; en que estamos formando una nueva raza con el concurso de todas las nobles razas del mundo: civilizado, y que a pesar de sus deficiencias, de sus desvíos políticos y sociales, de su inexperiencia para gobernarse, constituye un organismo sano y robusto, que tiene en sí los gérmenes de la vida duradera, y la potencia virtual para corregir y mejorar su condición.

Hablo en presencia de tres generaciones que se han sucedido, después de la generación iniciadora de Mayo, y puedo invocar su testimonio al patentizar el resultado de sus trabajos en el tiempo, para alentar las grandes esperanzas que son la fuerza de las Naciones.

No hay fuerzas perdidas en la vida de los pueblos, como no las hay en la Naturaleza. El primer estremecimiento vital de una Nación palpita en el ser de su posteridad. Las fuerzas viriles, intelectuales y morales de nuestros antepasados, que algunos dicen perdidas, están vivas en nuestros nervios, en nuestra mente y en nuestra conciencia, incorporadas al organismo de las generaciones nuevas, que, animadas por ellas, siguen adelante con varonil aliento vigorizando así su acción.

Nuestros padres dieron a luz una Nación surgida del embrión colonial, que aun en medio de la lucha por la independencia y después de ella, vivió atormentada por la anarquía, el despotismo o la guerra civil, sin lograr unificarse ni completar su organización política. De este caos ha surgido la Nación actual, unida, constituida y consolidada, a que hemos

dado vida nueva en el espacio de tiempo en que nace y muere un hombre.

Hace cincuenta años éramos una agrupación informe, cuya cohesión sólo se mantenía por el instinto o la violencia. Hoy somos una Nación compacta, que reposa por la primera vez en su centro de gravedad, y que puede exhibir sus títulos ante el mundo para ser contada en el número de las Naciones llamadas a vivir, crecer y multiplicarse.

Como núcleo de civilización hemos incorporado a nuestro ser, por medio de la colonización y la inmigración espontánea, un millón de seres humanos, imprimiéndoles el tipo de nuestra raza y asimilándolos a nuestra sociabilidad. Y séame permitido en esta ocasión repetir las palabras que hace treinta años pronuncié al respecto en el seno del Congreso Nacional.

«Que el extranjero que venga a esta tierra, en vez de levantar la tienda provisoria del peregrino, se siente en nuestro hogar al calor del fuego nativo; que nuestra patria sea su patria, porque encuentre en ella todos los derechos y garantías a que pueda aspirar; que nuestros intereses sean comunes, que nuestros hijos, y los hijos de los inmigrantes se identifiquen en un solo amor; que nuestra raza se salve, para que nuestro estado social se mejore, para que nuestra nacionalidad no se debilite, y para que el nombre y la bandera argentinos no sean un eco y una nube que se lleve el viento».

Como trabajadores, hemos salido de la edad que se ha llamado del cuero crudo, y somos una de las primeras Potencias productoras en ganadería y agricultura, cuyas materias primas, mejoradas y modificadas, y cuyas cosechas de cereales, pesan en la balanza comercial del mundo. Y es así como se ha multiplicado la riqueza, acrecentando por el trabajo, por el intercambio, por la selección y por la industria la pobre herencia que recibimos, dando su impulso al progreso material y creando el capital social de que carecíamos, haciendo intervenir la potencia del trabajo y la producción con la cooperación del crédito privado.

Como raza culta, hemos levantado nuestro nivel intelectual, científico, literario y artístico, difundiendo la instrucción común en el pueblo, universalizando los estudios superiores, aplicando la inteligencia al progreso material y social, y tenemos al presente sabios propios, que antes no teníamos, contando con geómetras, músicos compositores, pintores, ingenieros, escultores, arquitectos, agrónomos, químicos, arqueólogos, físicos, naturalistas, filólogos, geógrafos, economistas y tantas otras especialidades que sólo teníamos por reflejo y de prestado, y de tal manera se ha ensanchado el campo de acción de las ciencias aplicadas y vulgarizado el saber, que un niño de la Escuela elemental y una niña salida del Colegio Normal poseen más nociones científicas y tienen en su cabeza más ideas que las generaciones que les han precedido. Por la cultura, la razón pública ha adelantado.

Como hombres de acción, como pueblo viril, al glorificar la gran memoria de nuestros mayores, podemos pensar que nos hemos inspirado en su ejemplo, y que si ellos se levantasen de la tumba, reconocerían a sus hijos, que no han degenerado. Hemos formado un ejército de ciudadanos regido por la ley de la igualdad, que es la espada y el escudo de la Nación, y 90.000 conscriptos de veinte años han pasado bajo sus banderas. Hemos creado una poderosa Armada nacional en el breve espacio de tiempo en que se crea un joven, animada por el fuego sagrado del patriotismo y tripulada por 5.000 marinos argentinos, de almirante a marinero. Hemos conquistado el desierto por las armas, cubriendo de mieses la antes inculca pampa como laureles fecundos de esa victoria.

Estamos en paz con el mundo todo y con nosotros mismos, habiendo solucionado todas nuestras cuestiones internacionales, y resuelto por siempre los más arduos problemas de la organización nacional; y es así como por la gravitación natural de las cosas y la armonía de las voluntades, hemos alcanzado en el presente la situación más tranquila y estable que la República Argentina haya atravesado en el curso de su tormentosa existencia. ¡Gracias sean dadas al Cielo!

Nos queda todavía mucho que hacer y mucho que aprender.

Nos falta determinar y dar su temple al carácter nacional, formar nuestras costumbres constitucionales, purificar la vida política, animar el espíritu público, aprender a gestionar nuestros propios negocios y a gobernarnos por nosotros mismos; en una palabra, nos falta completarnos; pero con todas estas deficiencias, podemos esperar con serenidad los días que vendrán, porque en verdad nin-

guna Nación ha hecho más en menos tiempo para merecer vivir en los tiempos y ser feliz.

En este momento psicológico de la laboriosa evolución de nuestra sociabilidad y de la consolidación orgánica de nuestra nacionalidad, me encuentro en presencia de tres generaciones, a las que he acompañado colaborando en su obra, y me siento poseído en este día de la más profunda y cordial gratitud por la benevolencia de mis contemporáneos, cuya felicidad ha sido el anhelo de mi vida, como ciudadano, como soldado, como jornalero y como gobernante. Y en este día, que se ha querido llamar un jubileo, cumpla la edad solemne de ochenta años, en que el hombre alcanza la plenitud de la vida, con todas sus responsabilidades pasadas y póstumas, cuando termina un siglo y comienza otro, en víspera del primer centenario de nuestra existencia como Nación independiente y libre.

El 25 de Mayo de 1910 será el gran jubileo de la Patria de los argentinos y de todos los hombres de buena voluntad de la tierra que en unión con nosotros han contribuido a la fijación de sus destinos. Y saludado desde mi oca la aurora de ese memorable día venidero, animado de la grande esperanza de que, dentro de la duración de las cosas humanas, nuestra Patria entrará triunfalmente en ese día en la inmortalidad de la vida de los siglos.

Y digo a la sombra de los largos años, a los que alcanzarán a ver renacer las luces seculares del sol de Mayo, que marchen con aliento hacia adelante, siempre adelante, recordando el consejo del poeta del Salmo de la vida, de vivir sin tregua en el presente, y dejar al pasado enterrar sus muertos. Que si el corazón es el tambor velado que cada hombre lleva en sí, batiendo dentro del pecho el fúnebre paso de la muerte, los latidos de los corazones esforzados batan la marcha triunfal de las generaciones que se suceden.

NO TODOS.

OID, CONCEJALES.

Explicar lo que ocurre en Glasgow puede hacer perder el crédito al que se lance a tal empresa. Todos los españoles que lean lo que ocurre a orillas del Clyde creerán que el periodista que lo relata es maestro en el arte de embauçar a la gente crédula. ¿Puede existir un Municipio que tenga muchos millones en caja después de haber acometido empresas de gran vuelo, saneado la población, traído aguas? ¿Puede haber concejal conservador que acepte y aun defienda reformas propuestas por un compañero, suyo que es socialista? ¿Es creíble que haya concejal que después de diez años de ejercicio haya de trabajar para comer?

En Glasgow ocurre tal fenómeno.

En Glasgow hay concejales que no irregularizan un céntimo, que trabajan con fe en favor de los intereses de la ciudad porque están seguros de que así trabajan en su propio favor. No todos los concejales del mundo han de ser calamidades públicas; azote del contribuyente, terror de las arcas municipales. No todos lo son.

En Glasgow son del Municipio los tranvías, que se explotan con gran provecho. Para no tener que pedir a la industria privada la construcción de los coches, han levantado a orillas del Clyde, unos grandes talleres. Los obreros se han beneficiado con el cambio de empresa. Se les ha reducido tres horas la duración del servicio y perciben un aumento de 18 p. 8.

La traída de aguas del lago Katrine costó muchos millones al erario municipal, pero ha producido grandes beneficios a la salud pública, y ganancias de consideración como negocio.

El gas y la luz eléctrica se elaboran por cuenta del municipio. Del Municipio son también los teléfonos.

Ha construido dos mil casas para los obreros, casas que tienen todas las comodidades apetecibles y reúnen todas las condiciones higiénicas y las alquila por un precio muy bajo. Ha levantado de pie asilos nocturnos que ofrecen mejores condiciones aún que los Rowton Houses y un Family Home para viudos y viudas con hijos, los cuales quedan a cargo de

la Family mientras sus padres trabajan. Baños y lavaderos públicos, jardines, parques, bibliotecas, en todo han pensado, a todo han acudido esos concejales de quienes habrá que pedir unos ejemplares para ver si es posible que se aclimaten en España.

Y ese Ayuntamiento modelo, no tan solo ha dotado a la ciudad de servicios múltiples y perfeccionados y gana grandes sumas explotándolos por su propia cuenta, sino que joh asombro! cada vez rebaja mas los impuestos.

«Cómo se ha logrado todo esto? En España los municipios son organismos que dependen de la política; políticos son los concejales todos, y por espíritu de partido se oponen a reformas convenientes y preconizan otras sin pies ni cabeza.

En Glasgow la política está desterrada del salón de sesiones. Las reformas no se discuten por radicales ó reaccionarias, sino para saber si son ó no convenientes, desde el punto de vista económico. Todos están convencidos de que el dinero de los contribuyentes, no solo debe emplearse en servicios de urgente y reconocida necesidad, sino que hay que hacerle producir.

Los concejales de Glasgow administran la hacienda municipal, como si se tratara de una propiedad privada, y es de ver los buenos resultados que tal sistema produce. Como sucede en una casa de comercio en pleno florecimiento, para la cual no hay empresa que parezca de masiado atrevida, así el programa municipal de Glasgow, va en continua evolución progresiva. Actualmente se habla de establecer tahonas, bars, de emitir billetes de Banco.

Para que ninguno de los vecinos pueda abrigar dudas acerca de los nuevos servicios que se propone, se organizan de cuando en cuando, en Berkeley Hall, conferencias populares en que médicos, ingenieros, comerciantes, arquitectos, hablan de gas, de electricidad, de la conveniencia de tener agua en abundancia, de las casas de los obreros, de los tranvías, de todos los servicios, en una palabra, que el Municipio estima necesarios, oportunos y reproductivos. Y el público acude a tales conferencias y se ilustra y aplaude a las iniciativas de sus conciudadanos que, por ellas, merecen el cargo que ocupan y el agradecimiento de todos.

MARCO POLO.

EL TOXPIRO

Gran invento de un español.

Recordamos de la *Correspondencia de España*, del 2 de Agosto.

«Hace dos ó tres años los periódicos de toda España dieron la noticia del invento; las ilustraciones populares publicaron el retrato del inventor; las gentes repitieron su nombre. Daza fué popular una semana. Y las pruebas de su explosivo, deficientes, le volvieron a la obscuridad fecunda del trabajo. En su taller de Madrid primero; luego en Yecla, Daza ha continuado trabajando. Hombres cultos, con fiados en la sinceridad y la inteligencia del inventor, le han prestado su concurso, y el inventor ha podido seguir perfeccionando su gran obra. Y su gran obra está ya terminada y pronta a la prueba definitiva y victoriosa.

El toxpiro es, sencillamente, un cohete. El cohete parte, llevando una caja de dinamita; la dinamita, al chocar, estalla. Eso es todo. El toxpiro es un aparato sencillísimo; un niño puede manejarlo sin peligro.

A dos, a cuatro, a seis kilómetros: con velocidades reguladas a voluntad, enormes cantidades de dinamita podrán ser lanzadas contra un obstáculo cualquiera. Se comprende todo el alcance de la revolución que va a inaugurar la nueva arma.

La marina de guerra cambiará por completo; los acorazados son inútiles. Desde la costa, desde un lanchón, un toxpiro hará estallar la dinamita contra sus

recios blindajes, y los blindajes volarán en pedazos. España volverá a ser poderosa; Gibraltar será nuestro; las grandes potencias solicitarán nuestra alianza. Y la vieja aguilta bifronte tornará a revolver majestuosa por Europa.

En la penumbra del crepúsculo, los ojos del inventor refulgen; su belluda barba de patriarca, tiembla nerviosa sobre el pecho, y su silueta, toda de hombre fuerte, destaca sobre el cielo pálido de la tarde que muere.

Y yo no sé si soy un ilusionado como Daza, y son iluminados sus amigos; mas es lo cierto, que aquí, en las sombras llanuras de esta sombría ciudad manchega, todos hemos visto rasgar gallardamente los aires un toxpiro, y todos hemos visto como su funcionar perfecto responde a la idea perfecta del inventor satisfecho.

El toxpiro está acabado. Las pruebas definitivas van a ser realizadas la próxima semana. De Madrid, los grandes periódicos *Imparcial*, *Liberal*, *Heraldo*, *Blanco y Negro* y *La Correspondencia de España*, mandan sus enviados especiales; Nocedal viene. (Para que viene Nocedal?) El momento es decisivo; una ligera vibración de impaciencia sacude nuestros nervios.

Y a nuestra vuelta al pueblo, mientras las estrellas palpan en lo alto, yo me pregunto, en interno coloquio, por qué misterioso ensamblaje de las cosas humanas esta tétrica ciudad, refugio del misticismo en castellano, va a surgir una formidable máquina, que es síntesis del nihilismo supremo.

J. MARTÍNEZ RUIZ.

DESDE PARIS

Las congregaciones y la Ley de Asociaciones.

Una congregación de hombres y varias de mujeres han remitido ya al ministro del interior la instancia requerida por la ley a fin de obtener la autorización legislativa.

Otras han manifestado la intención de formular también su instancia, pero aguardan, para remitirla al ministerio, que se publique el reglamento de administración pública destinado a asegurar la aplicación de la ley del 2 de Julio actual.

Nos consta que M. Waldeck Rousseau, ministro del interior y presidente del consejo, ha recibido ya el proyecto de reglamento elaborado por la comisión administrativa encargado de prepararlo. El jefe del gobierno va a remitir inmediatamente este documento al Consejo de Estado, y tan pronto como éste haya tomado acuerdo aprobatorio, el reglamento se publicará.

Se cree que esta publicación podrá tener efecto a principios del mes entrante.

La escuela superior de Marina.

Continúa la instrucción práctica de las fuerzas armadas, probando una vez más lo que hemos afirmado a este propósito en nuestras últimas crónicas, es decir, que Francia no perdona medio alguno de conservar su rango de primera potencia militar.

Mientras continúan en el Mediterráneo las maniobras navales de que también hemos dado cuenta, la Escuela superior de marina organiza un viaje de estudios, cuya importancia merece ser señalada.

El capitán de fragata Lephay, comandante interino de la Escuela, ha dado conocimiento al vice-almirante Dieulaud, prefecto marítimo de Cherburgo, de que los oficiales alumnos de la escuela visitarán, en las fechas que abajo se indican, salvo impedimentos imprevistos, los siguientes puertos del primer distrito marítimo: *Bolonia*, el 3 de Agosto; *Dunkerque*, el 5 y el 6; el *Havre*, el 9 y el 10; y *Cherburgo* el 13 y el 14.

El programa del viaje de estudios, tal como ha sido aprobado por el ministro, comprende:

En *Bolonia* y *Dunkerque*, empleo de

la fuerza móvil de este último puerto para el pilotaje de las barras:

En Ruán, el día 8, por la mañana, embarque de los oficiales alumnos, á bordo de los torpederos ó de cualquier otro buque del primer distrito; durante el mismo día, los oficiales bajarán por el Sena hasta el Havre, visitarán el puesto de torpederos de Tancarville y harán el pilotaje de la ría:

En Cherburgo: visita al fuerte de Chavagnac y del Dique; conferencia sobre las defensas militares del puerto, sus recursos en materia de aprovisionamiento, las obras en proyecto y en ejecución, etc.; conferencia sobre las defensas de tierra y visita á una de estas obras de defensa (Nacqueville Alto y Nacqueville Bajo, si es posible); visita al arsenal, principalmente á los sub-marinos y al acorazado Enrique IV.

El prefecto marítimo tendrá á la disposición de la escuela, en los puntos y fechas indicados, las defensas móviles de Dunquerque y de Cherburgo.

(Paris-Newselles.)

Paris, 2 Agosto 1901.

DE CADIZ

DIPUTACIÓN PROVINCIAL.

LA SESIÓN DE HOY.

Preside el Sr. Jiménez Mena y asisten los señores Peman, Calderón, Martínez de Pinillos, González Abreu, Asprer, Prieto, Revilla, Portillo, Castro, Rubio Argüelles, Poley, González Hontoria, Bohorquez (D. Fermín), y Bertemati.

Léese el acta de la sesión anterior, que es aprobada.

También se lee el dictamen de la Comisión de Hacienda sobre el presupuesto adicional.

Es aprobado sin discusión, por capítulos.

El Sr. Jiménez Mena propone que se agregue al presupuesto un capítulo adicional de 15 ó 20 mil pesetas para comprar ropas destinadas á los asilados del Hospicio Provincial, que son necesarias según se pudo observar en visita reciente: es necesario más de esa suma, pero con lo pedido se atenderá á lo urgente.

El Sr. González Abreu dice que debe esperarse á la sesión que ha de celebrarse dentro de pocos días: entonces es cuando debe resolverse sobre el particular.

El domingo 11 del actual y á las dos de la tarde, en el Salón de conferencias de la Excm. Diputación provincial, se celebrará Junta general de empleados provinciales, á fin de dar cuenta del proyecto de Reglamento por que ha de regirse la Asociación Benéfica de los mismos y de proceder á su discusión, aprobación y nombramiento de Junta Directiva.

La empresa de la Plaza de Toros atendiendo á indicaciones de varios aficionados, ha cerrado el contrato con Pepita Mola para que alterne con Angelita Pagés en la novillada que se celebrará el domingo próximo.

Según telegrama de Oporto, en cuya plaza torearon el domingo último las citadas señoritas toreras, tanto estoqueando como toreando escucharon nutridos aplausos.

Las señoritas toreras llegarán á Cádiz el viernes por la noche, y el sábado por la tarde pasearán por la población en carruaje.

El rejón que usará Pepita Mola no será de arpon sino de hoja de peral, que como se sabe, mata á la res, si clava en su sitio.

Gacetas.

CORRESPONSAL EN PARÍS

PARA ANUNCIOS RECLAMOS Y COMUNICADOS

Sr. D. A. Lorette, rue Camartin 61.

Se arriendan las siguientes fincas y predios:

Casas de campo.—Olivar de Micones, cerca de las Ventas del Cuervo.—Hacienda El Pinar, en Caulina.—Viña El Loro, en Caulina.

Casas en Jerez.—Ponce 10 y Asta 2.º siendo la obra de cuenta del dueño ó inquilino según se estipule.—Partido y esta hincamiento de baños, Caracuel, 13.—Gimnasio y cuadrá y picadero calle del Rosario.

Huertas.—La del Caribe ó Pinar con noria.—La del Acle, con noria y el huerto del Albaladjo.

Venta.—La conocida por de Las Zorras, en el Altillio de Capuchinos.

Partidos y habitaciones.—Los de la Huerta de Ramos, en la Gran Vía, paseo de Capuchinos.

Predios de campo.—Hacienda El Pinar, de Caulina.—Viña El Caribe, de Cabretera.—Terrenos de la viña Matamoros, en Macharudo.—Terrenos de la viña Corrales en Anina, término de Puerto de Santa María.—Oivar y Hacienda de Micones, término de Lebrija.

Graneros.—Ponce 8, 12 y Caracuel, 13. Casas en Puerto Real amuebladas.—San-to Domingo núm. 1.

Casa en ídem desamueblada.—Rosario, 18. Se vende chaminza para hornos y leña gorda de olivo en la hacienda de Micones. Se vende paño por orradas completas en la Hacienda «El Loro» en el arceife de Sevilla y heno en las haciendas de El Cuco y El Pinar.

Para dar razón de lo anterior y entregar los vales en la Bodega de los Sres. González Byass y C.ª

Notabilísimo en su género

es el articulo que el Domingo inserta en La Patria el Capitán Verdades, con el epigrafe «Ladrones de ros y espada.» Se trata de una estafa de trescientos setenta mil duros hecha al Estado, á cuyo robo parece se le echó tierra. A tan iniqua impunidad se opone el Capitán Verdades, poseedor ya de algunas pruebas que se propone exhibir al público, con todos sus pelos y señales, para que la justicia no siga dormida y cumpla con su deber.

Este es uno de tantos casos en que se prueba la cinica indiferencia con que no sólo se toleran delitos y crímenes conocidos, sino también que se ampara á bribones. Y esto lo hacen personajes de viso; que hablan mucho de moralidad y piden regeneración á voz en grito. Comenzarán ellos por regenerarse, rechazando vergonzosos contubernios, y entonces tendrían derecho á ser atendidos. Lo cierto es que hacen falta los escarminos que pide el célebre Capitán, y esos no parecen.

Escrito lo anterior, abrimos otro colega muy distante en opiniones del Capitán Verdades, y esencialmente religioso, y encontramos lo siguiente:

«La estafa, la prostitución, el cohecho, el soborno, la infidelidad, la venta del honor, todo lo que caracteriza á las sociedades decadentes, próximas á su disolución, es cosa tan común y ordinaria entre nosotros, que solamente por un hipocrita tributo rendido al pudor se da el caso de que los periódicos más directamente responsables de estas llagas clamen de vez en cuando contra ellas y pidan remedio que las cure... ya que, por sus doctrinas, no piden medio que las prevenga.

Momentos hay en que la misma inquietud se asusta de sus obras, y no pocos malvados, cuando la fiebre del crimen no les sugierona ó cuando con relativa tranquilidad gozan del fruto de sus engaños y rapiñas, se cansan de estar tomando constantemente inhalaciones de presidio y lupanar, y abriendo la boca y ensanchando el pecho y extendiendo los brazos con ansias de asmático, gritan: ¡Aire! ¡Oxígeno!

Es que así como el cuerpo tiende naturalmente al equilibrio de todas sus funciones, que es la salud, así la conciencia humana tiende al cumplimiento de la ley moral, que es principalmente la justicia, y cuando ésta se quebranta, la conciencia la reclama á grandes voces, como elemento indispensable de vida»

Ayer comenzó la votación

para elegir la junta de gobierno de este Colegio de médicos, habiéndose constituido la Mesa bajo la presidencia de don José Ortega Mateos y la mayoría de los individuos de la junta interina, en la Casa de Socorro, actuando de Secretarios escrutadores los cinco profesores más jóvenes que estaban presentes ó sean los Sres Pongilioni, Soberado, Planelles, García Pérez y Fernández (D. J.)

Votaron los Sres. Pérez y Fuentes, Alvarez, Carrasco, Fernández (D. A. y D. J.), Planelles, Soberado, Benítez Navarro, Sierra, Solís, Coloma, González Gallardo, Rodríguez Becerra y García Pérez: total 14 votantes; habiendo obtenido mayoría en la votación de ayer los Sres. siguientes para los cargos que se dicen:

Presidente, D. Manuel Alvarez Algeciras; vocal 1.º D. Francisco Terán Salguero; 2.º D. Fermín Aranda y Fernández-Caballero; 3.º D. José Ortega Mateos; 4.º D. José Fernández Jiménez; 5.º don José Benítez Navarro. Secretario: don Juan José del Junco y López; Contador D. Ambrosio R. García Pérez; Tesorero, D. Joaquín González Gallardo.

El Viernes terminará la votación.

Mañana, á las seis y media de la tarde se efectuará en Sanlúcar de Barrameda la colocación de la primera piedra para la construcción de Hoteles en la playa, en los terrenos cedidos al Sr. D. Pedro Vives y Ferrer en la explanada existente á la derecha de la Calzada de la Constancia, donde previamente se reunirán todas las autoridades y personas invitadas, celebrándose un banquete de 500 cubiertos.

Agradecemos la invitación que se nos ha remitido para asistir á dicho acto.

En la «Gaceta» aparece un Real Decreto del ministerio de Instrucción pública autorizando al Gobierno para adquirir, en la cantidad de 8.000 pesetas un cuadro original de Morales, el Divino, con destino al Museo Nacional de Pintura y Escultura (arte antiguo.)

Desde el Domingo, inclusive, no recibimos el Heraldo de Cádiz. Celebraremos que nos remitan dichos números.

¿Se puede saber lo que ha ocurrido en el Mercado Central? porque hemos oído decir que por el concejal de turno y por la Alcaldía se han dado órde-

nes contradictorias sobre licencias para expender ciertos artículos, y que á consecuencia de ello el regidor se ha sentido muy ocupado ó enfermo, teniendo que dejar su puesto.

Consumos. — Según los estados demostrativos leídos en la última sesión municipal celebrada, importó la recaudación obtenida en el 2.º trimestre de 1901:

	Plas. Cts.
Por corriente	427.315'01
» resultados	11.670'92
Total	438.985'93
En igual período de 1900	418.035'67
De más en el actual año	20.950'26
Ascendieron los gastos en dicho trimestre á	45.658'13
Recaudado en Julio de 1901:	
Por corriente	130.825'64
» resultados	1.484'22
Total	132.309'86
En Julio de 1900	125.719'37
De más en el actual año	6.590'49

Por falta de número no pudo anoche reunirse la Junta local de Sanidad.

Tampoco pudo reunirse la Junta Municipal, convocada anoche para someter á su aprobación las cuentas municipales y el pliego de condiciones para la conducción de rese al Matadero desde el Hato de la Carne, ya aprobado por el concejo municipal.

Continuación de la lista de los bañistas en el Balneario de San Telmo.

(Provincia de Cádiz.)

Doña María Africa Negro.—Doña Rosario Francos.—Doña Matilde García González.—Doña Severiana Aguirre.—Doña Carmen Jiménez Montes.—Doña Victoria Medina Trujillo.—Doña Carmen Sánchez Salcedo.—Doña Rosario Montes y Sánchez.—D. Antonio Dominguez. Doña Carmen Belillo.—D. José Alcázar Guillén.—Doña Carmen Bazaga.—Doña Ana López García.—Doña Rosario Soto Rosado.—Doña Matilde Cazaña.—Doña Dolores Pica Navarro.—Doña Rosario Alvarez de Díaz.—Doña Rosario Griffiths.—Doña María Albuin.—Doña Felisa Miril.—Doña Amalia Leonisio.

Doña Juana González.—Doña Magdalena Sucino.—Doña Catalina Ferral.—Doña Leonarda Ortega.—Doña Gabriela Conde y Muñoz.—Doña Rosario Cabos Reyes.—D. Francisco Flores Cobos.—Doña Regla Rodríguez.—Doña Bernarda Rodríguez.—Doña María Acuña.—Don José García Riquelme.—D. Manuel Delgado.—Doña Emilia Contreras.—D. Pedro Pérez Díaz.—Doña Milagros Muñoz.—Doña María Antonia Scott.—Doña Francisca Mejía.—D. Lucio Zuasti y Artica.—D. Manuel López Muñoz.—Doña Josefina Romero.—Doña Enriqueta Liaño.—Doña Carmen Liaño Benítez.—Doña Carmen Velázquez Gastelu.—D. Fernando Moreno. D. Miguel Gómez.—Doña Teresa Blancos.—Doña Dolores Montero.—D. Inigo Ruiz.—Doña Carmen Carriedo Soto.—Doña Ana López Jimenez.—Doña Rosario Perea.—Doña Desconsuelo Perea.—Doña Juana Perea.—Doña María Dolores López Jiménez.—Doña Dolores Alvarez.—Doña Rosario Soto.—D. Ricardo González Gordon.—D. Carlos González Gordon.—D. Gabriel González Gordon.

(Provincia de Sevilla.)

Doña Julia Fixe, viuda de Fahoque.—Doña Enriqueta Dominguez. D. Ramón García Jurado.—Doña Laura Tascón viuda de Díez de Villarreal.—Doña Leonor Segovia.—D. Ramón Villalón Santos.—Doña Carlota de Castro y Molina.—Doña Concepción Moreno.—D. Miguel García Cuenca.

(Provincia de Huelva.)

Doña Dolores Palomo.—D. Francisco Pulido.

(Madrid.)

D. Miguel Primo de Rivera.

Teatro.—A obra nueva teatro lleno; anoche, aunque no tanto como en otras de estreno, se vió Eslava concurridísimo á segunda hora.

Se presentaba á nuestro público el juguete cómico lírico de Jackson Veyan y el maestro Caballero titulado *Un punto filipino*, como podía llamarse cualquiera otra cosa, pues no logramos verle la punta al tituló.

El juguete fué bien acogido por el público, que no llegó á entusiasmarse, porque la cosa no es para tanto, pero no quiso dejar de ser galante, y aplaudió á tiempo, y hasta llamó á escena á los intérpretes de la obra.

Un punto filipino es una de tantas obras de las que se hacen para que se luzca una triple interpretando una porción de papeles; los demás personajes, y por fortuna son pocos, danzan alrededor de la figura y *tutti contenti*.

Tiene el juguete de Jackson Veyan algunos chistecitos para veteranos de *dos ó tres mil campañas*, como dice el *sargento* de los Gigantes y Cabezudos, y el resto del libreto, hecho alternativamente en prosa y verso con música, como algunos relojes complicados, es de fácil trama, y muy aceptable, dado su cometido.

Como juguete cómico resulta bien, si se le quitasen las asperezas de los chistes á que hemos hecho referencia.

Cada papel de la triple tiene su número de música adaptado al tipo, y eso es todo. La interpretación, buena; la Srta. Fernani ha caracterizado bien sus papeles, y se nos ha dado á conocer como aventajada discípula de *Frégoli*, mérito que desconocíamos; hizo en particular dos transformaciones verdaderamente rápidas y habilidosas; en el teatro chico se va adelantando tanto que ya no se sabe á qué género pertenecen las artistas.

El trabajo de la Srta. Fernani, agradó, y fué aplaudido.

La Srta. López y los Sres. Miró y Valle, coadyuvaron á la buena presentación de la nueva obra.

Bajo a presidencia del alcalde Sr. Oronoz, se celebró ayer tarde en las Casas Consistoriales la subasta para el servicio de conducción de carnes desde el Matadero al Mercado Público y establecimientos particulares.

Se adjudicó provisionalmente en la suma de 3.749 pesetas, á D. Francisco Alvarez Torres, único licitador que se presentó.

Ayer recibió cristiana sepultura un pequeño y precioso niño, hijo del oficial de la Depositaria Municipal, D. Eduardo Sánchez Villar, á quien enviamos nuestro pésame.

Anoche se encontraba bastante aliviado de la grave dolencia que le aqueja, el apreciable facultativo D. Juan Blanco Ponce.

Lo celebramos.

El acreditado maestro de carpintería D. Mateo Marín, ha trasladado su taller á la calle Levante, núm. 5, que antes ocupaba el maestro Escudero, y en cuyo amplio local ha acondicionado el Sr. Marín su establecimiento, que se ve cada día más favorecido por el público que aprecia debidamente los acabados trabajos que allí se realizan.

Hoy marchará á Sevilla nuestro convencio el afamado ganadero Sr. Marqués de Villamarta Davila, que va con objeto de presenciar el encajonamiento en el Empalme de dos corridas de toros de su ganadería, que van á ser lidiadas en las plazas de Zafra y Bilbao.

Anoche poco después de las ocho se oyeron tres detonaciones, en los alrededores de la Plaza de Alfonso XII que causaron gran alarma entre las numerosas personas que á esas horas se encontraban por allí.

Lo ocurrido fué que en el jardincito frente á la Plaza de Abastos, cuestionaron Francisco Prida Bonilla y Aurelio Pazos Camacho, por motivos que no sabemos, asediando el primero al segundo un garrotazo que le produjo una herida en la cabeza y disparando entonces el Pazos al Prida tres tiros, que no hicieron blanco.

Los guardias municipales números 71 y 104 acudieron inmediatamente desarmando á los contendientes y los condujeron á la prevención.

El Aurelio Pazos fué curado en la Casa de Socorro.

Boda.—Ha contraído matrimonio con la simpática Srta. María Ferial Durán, el capitán del Depósito de Semetales, D. Manuel Uruburu Fernández.

A los nuevos esposos, que salieron para Sevilla y Granada, deseámosles eterna luna de miel.

En el expreso de ayer llegó á ésta la distinguida Sra. D.ª Julia Goncer, viuda de D. Rafael García del Salto, acompañada de sus sobrinos políticos que fueron á esperarla á la estación de Lebrija.

El R. P. Joaquín Sánchez Rosique, director espiritual del Colegio de San Luis Gonzaga, del Puerto de Santa María, ha sido destinado por los Superiores de su orden á la América del Sur, para donde embarcará el 15 del actual con varios religiosos de la misma Compañía, que se encuentran ya en el Puerto, esperando la salida del vapor.

Ayer marcharon al Balneario de Sobrón (Alava), el Sr. D. Juan N. de Lassaletta, su distinguida señora doña María Bertemati y las bellas Srtas. Carmen Bertemati é Irene Rubin de Celis.

En las oficinas de consumos se recaudaron el día 4, pesetas 4.494'64.

Se interesó la presentación del soldado Julio García Romero en el negociado de quintas de la Secretaría Municipal.

Ha sido autorizada por el gobernador civil de la provincia, la celebración de una becerrada en nuestra plaza de toros, el próximo Domingo, cuyos productos se destinarán al sostenimiento de la Escuela Libre de Obreros, é instalación de una academia para niñas.

Los cuatro novillos que se lidiarán pertenecen á la ganadería de don Carlos Manfredi y actuarán de matadores los

aficionados Miguel Llanillo, Adrian No va, Fernando Pérez y Pelegrin Reina, quienes serán auxiliados por los novilleros Benito Abad Abalito y Juan Torreira.

La entrada de sombra costará 110 pesetas y 0'55 la de sol, pero habrá medias entradas para señoras, niños y militares sin graduación.

La Banda Jerezana, se ha ofrecido espontáneamente á amenizar la fiesta.

Nuestro paisano el aplaudido matador de toros Manuel Lara El Jerezano, ha firmado contratos con la empresa de la Plaza de Alcalá de Henares, para torear una corrida de toros el día 26 del corriente.

Para este mismo mes está en tratos con las empresas de Valladolid, Tarazona y Calaña.

Por telegramas de Vitoria recibidos anoche por un conocido aficionado, se sabe que los toros ayer lidiados en aquella plaza, pertenecientes á la afamada ganadería del Sr. Marqués de Villamarta, cumplieron todos muy bien, sobresaliendo dos por su bravura.

Los espadas Conejito y Bombita chico, estuvieron bien.

Señoras.—Comofin de temporada se realizan los abanicos japoneses á cualquier precio.—Bazar González.—Cerrado los Domingos.

Notables efectos.—Las indigestiones, dispepsias y dolor de estómago se curan con el Elixir Estomacal de Saiz de Carlos. Pidase siempre Elixir Saiz de Carlos, único acreditado, único que cura. Ocho años de éxitos constantes. Exijase en las etiquetas la palabra Stomaxil, marca de fábrica registrada en Europa y Américas.

Tienda.—Hoy se efectuará la tiente de los becerros y becerras de la ganadería brava de nuestro apreciable convencio D. Cayetano de la Riva y Gutiérrez.

En la Sierra de Gibalbín detuvo anteayer la guardia rural á Francisco Peña García (a) Marta, presunto autor del robo de una caballería en el término municipal de Jimena.

Dicha caballería vendióla el Marta en Arcos de la Frontera y al ser detenido le fué ocupado parte del importe de la venta.

En la calle de Ponce número 21 existe un caso de gran desvalimiento, muy digno de ser atendido por las personas caritativas. Trátase de una pobre mujer, llamada Antonia Benítez, de escasa salud y edad provectora, que mantiene trabajosísimamente á su anciana madre, á costa de las mayores penalidades. Es, pues, digna de que las socorran, por cuya razón hacemos pública esta gran desdicha.

Trabajadores ocupados en las obras municipales:

Jardines	9
Riego.	6
Pollo	4
José Luis Díez	4
Juan de Abarca	4
Plaza de Santiago	3
Cocinas del Salvador	2
Callejón del Duende	6
Callejón de Alunados	29
Total	67

Por fuerza de la guardia rural fueron anoche conducidos á esta ciudad y quedaron en el depósito del Cementerio Católico, los cadáveres de los jóvenes Sebastián y Antonio García Macho y Rafael Prado Gil, operarios de la *Azuarcera Jerezana*, que perecieron ahogados en el río Guadalete, al volcarse la lancha que tripulaban, en el sitio conocido por *Hoyo de las Piedras*.

Los dos primeros eran vecinos de Puerto Real y el último del Puerto de Santa María.

En la Casa de Socorro fué ayer curado de primera intención por el médico de guardia Sr. Pérez, un individuo llamado Rafael Muñoz Cano, á quien un jovencito llamado Manuel Asencio Barea (a) Paquito, le acometió con un cuchillo, causándole una herida en el antebrazo izquierdo.

El Paquito ingresó en la prevención.

¡Buen abono!—En Bilbao se ha abierto el abono para las famosas corridas de toros, que con motivo de las ferias, se han de celebrar aquí á fines de mes.

En SEIS HORAS se han recaudado 275 MIL PESETAS.

Hay un entusiasmo indescriptible por presenciar las fiestas que se están preparando.

La impresión producida en Bayona, San Sebastián y Madrid, visto el resultado de la corrida, es que Reverte ha perdido facultades y es imposible que siga toreando.

Los aficionados que regresan á San Sebastián dicen que carece de agilidad y no tiene movimiento en una pierna. Algunos que le vieron después de celebrada la corrida le encontraron completamente descorazonado y suponen que se cortará la coleta y se retirará á vivir tranquilo al lado de su familia, para evitarse un funesto percance.

Noticias de Sevilla:

Temperatura media á la sombra, 41 centígrados; máxima, 41'4; mínima, 20'6

máxima al sol. 48. Presión barométrica: á las nueve, 751.9 milímetros; á las quince, 751.6. Humedad relativa: por la mañana, 47.4 grados; por la tarde, 15. Evaporación. 11.5 milímetros. La dirección del aire fué por la mañana E. y O. por la tarde. El día excesivamente caluroso.

En Madrid la becerrada á beneficio del gremio de zapateros estuvo concurridísima y, antes de comenzar, la animación y alegría en la plaza fueron grandes.

En palcos, gradas y tendidos se veían muchas y hermosas mujeres.

Al empezar la corrida, puede decirse que se iniciaron las broncas, siguiendo en progresión ascendente y acabando algunas á bofetadas entre los espectadores.

Pero lo más sensible ha sido que, durante la lidia del primer becerro fué cogido y volteado uno de los lidiadores, llamado Manuel Soriano, sufriendo gravísimas heridas en la cabeza y conmoción cerebral.

El establecimiento de aguas nitrogenadas de Urberuaga de Ubilla (Marquina Vizcaya) se recomienda por su gran confort y suntuosas instalaciones. Se usan con grandes éxitos en todas las ENFERMEDADES DEL PECHO, por ser las más análogas á las de Panticosa.

Se remiten gratis memorias y guías á quienes las pidan.

Estadística General Sanitaria

DE CONFORMIDAD CON LO ORDENADO POR LA DIRECCIÓN GENERAL DEL RAMO

Mes de Julio de 1901

EXTRACTO NUMÉRICO de los diferentes cuadros estadísticos formulados, ya conforme á la modelación de estados que se remiten á la Superioridad ya de los producidos por iniciativa del que suscribe para conocimiento exclusivo de la salubridad local

Población de hecho según el censo de 1900: 59.761.

Table with 2 columns: Defunciones en la p.b.ación (urbana, rural) and Promedio mensual en el anterior. Includes data for Defunciones en el centro materno and Defunciones en el exterior.

Table with 2 columns: Defunciones en el distrito de San Miguel and Defunciones en el distrito de Santiago. Includes data for Defunciones en el exterior.

Table with 2 columns: Defunciones en el Hospital and Defunciones en los otros establecimientos de beneficencia. Includes data for Defunciones en el exterior.

Table with 2 columns: Defunciones en las infecciosas y defunciones en las violentas. Includes data for Defunciones en el exterior.

Table with 2 columns: Defunciones en las infecciosas contagiosas dominantes han recaído. Includes data for Defunciones en el exterior.

Table with 2 columns: Defunciones en las profesiones. Includes data for Defunciones en el exterior.

Table with 2 columns: Defunciones en los distritos médicos. Includes data for Defunciones en el exterior.

Table with 2 columns: Defunciones en los establecimientos de beneficencia. Includes data for Defunciones en el exterior.

Table with 2 columns: Defunciones en los establecimientos de beneficencia. Includes data for Defunciones en el exterior.

(1) E. Médico titular del Valle no ha remitido los datos. (2) Las defunciones en el distrito materno van incluidas en este apartado.

LITOGRAFIA JEREZANA

SOCIEDAD ANÓNIMA POR ACCIONES.

Grandes talleres con maquinaria movida á vapor. Imprenta, Litografía, Fotograbado, Fototipia, encuadernaciones, libros, tarjetas y laminación de papel, venta al por mayor. Se admiten toda clase de trabajos, á servir con rapidez y á precios económicos.

Calles Vicario 14, 16 y 18 y Campillo 2 y 4 SUCURSAL. - LOS XXX. - LANCERIA. TELÉFONO, NÚM 34

Con objeto de que el público pueda apreciar la importancia de estos talleres, se permitira la entrada todos los días hábiles de cuatro á seis de la tarde y de ocho á diez de la noche.

BANCO VITALICIO DE ESPAÑA

LA PREVISIÓN Y BANCO VITALICIO DE CATALUÑA SOCIEDAD DE SEGUROS SOBRE LA VIDA, REUNIDAS.

PRESIDENTE

Excmo. Sr. Marqués de Comillas.

Capital social: 15.000.000 de pesetas.

SEGUROS SOBRE ACCIDENTES DEL TRABAJO

Agente en esta: D. BALDOMERO RUBIO Y MORALES, Encarnada, 12

AGUAS CLORURADAS SÓDICAS SULFUROSAS

SAN TELMO

ESPECIALES

para la curación del Escarfulismo, Herpetismo, Enfermedades de la piel, Anemia y Enfermedades nerviosas.

Temporada oficial: de 1.º de Junio á 30 de Septiembre.

El Médico Director del establecimiento tiene establecidas las siguientes horas de consulta:

EN EL BALNEARIO: De seis á ocho de la mañana y de cuatro á seis de la tarde.

EN EL HOTEL JEREZ: De diez á doce de la mañana y de tres á cuatro de la tarde.

De ocho á nueve de la mañana recibe á los soldados y pobres de solemnidad en el Balneario.

INFORMES Y FOLLETOS, AL ADMINISTRADOR DEL BALNEARIO

WHISKY ESCOCÉS

de la acreditada marca «Old Vatted Glenlivet» O. V. G. (Andrew Ushet & Co)

Se vende en cajas de 12 botellas franco estación de Jerez. Diríjanse los pedidos á J. mes Speed y C.ª, Gibraltar.

ESCOPEYAS MARCA JABALÍ

Se alquila en Cádiz un hermoso principal perfectamente amueblado, en buena calle, próximo al Parque y los baños. Informar en Soiano 15, 1.º izquierda

Se traspasa un negocio en condiciones ventajosas, por ausentarse su dueño. Darán razón en los altos de la Posada del Matadero.

Ana Marchán, de 20 años de edad, antes de cumplir la cuarentena, desea ir a una casa para criar. Ser más informes. Calle 14, 42 Borno.

Se desea comprar un lagar en buen estado. Informar en la imprenta de este periódico.

Tratado de cálculos mercantiles, por D. José Rogina. Precio 10 pesetas en rústica y 11.50 encuadernado en tela. Se vende en las librerías L.º y 33 y en la de Gener.

Se arriendan: una huerta, tres bodas, un granero y una cochera. Darán razón Gravados 1.

Josefa Plana, prole-ora en Partos, ha trasladado su domicilio á la calle de Carnegias del Castillo 16, piso 1.º.

Se arrienda la casa calle Porvenir, núm 32. Darán razón por separado. En la casa núm. 47 de la calle Medina darán razón.

SE ARRIENDA

En sitio céntrico un granero bajo, enlucido con elid de 2000 pesetas, y un almacén alto propio para depósito de efectos. Darán razón, Bodega A. R. Valdespino y H.ª, calle Pasa de Oívar 16.

COLEGIO EN INGLATERRA. - Un caballero, licenciado de la Universidad de Oxford, tiene algunas vacantes en el Colegio superior que dirige en Richmond (cerca de Londres); y recibiría á alumnos deseados de continuar con él su educación general, así como otros que quisieran estudiar únicamente el inglés. Dirigirse á A. B. Row M. A., Burlington House, Piccadilly, Londres. S. W.

PEDICURO

D. José García Vélez, sucesor y nieto de D. Francisco Vélez Carbonell (Q. S. G. G.) establecido en Cádiz, calle de San José 45, bajo izquierda, participa á sus clientes y al público en general que vendrá á esta ciudad los días 15, 16 y 30 de cada mes. Los avisos se reciben por escrito en el Hotel Jerez, los días 14 y 29 de cada mes.

Se arrienda la casa calle Barja número 8. - Darán razón, Arcos 44, bodega.

Compañía Holandesa Hesselink Hermanos & C.ª, Extractores de vinos de España y Portugal.

Arnhem, Jerez de la Frontera PAISES BAJOS Cerrón, 16

Matadero de Jerez

RESES DEGOLLADAS EN EL DIA 6

Table with 3 columns: RESES, PESO, PRECIOS. Includes data for Vacuno, Lanar, Cabrios, and De cerda.

Boletín Religioso.

JUBILEO CIRCULAR. - San Dionisio. MAÑANA. - Dicha iglesia. SANTO DE HOY. - San Cayetano y San Alberto de Sicilia cf. MAÑANA. - San Cirilo y Cps. mrs. y San Mariano.

Telegramas

De la guerra. - Noticias de testigos ocu ares. - Deficiencias del ejército inglés. - La recluta en el Cabo. - Los cafres en el ejército. - Tres años más de campaña. - Administración escandalosa. - Las minas perdidas.

Madrid 6, á las 8.

Algunos periódicos holandeses reciben interesantes noticias de testigos oculares acerca de la guerra del Transvaal.

A juzgar por ellas, la situación de los ingleses es cada vez peor.

Una parte de las tropas británicas se compone de soldados reclutados entre los mendigos y aventureros de la Colonia del Cabo, pues los ingleses se han visto obligados á apelar á la formación de estos cuerpos irregulares en vista de las dificultades cada vez mayores que ofrece la recluta en Europa.

Añaden dichos informes que ahora estas fuerzas irregulares constituyen el núcleo del ejército inglés de operaciones.

Se calculan en unos 20.000 hombres los soldados de origen inglés que antes vivían de la caridad pública y que ahora prestan servicio.

A estas fuerzas irregulares se han incorporado un gran número de cafres, y algunas expediciones por aquellas realizadas, incluso en territorio portugués, se han distinguido por actos de indisciplina y de saqueo.

Con conferencia á oficiales ingleses se sabe que la guerra no puede terminar por lo menos antes de tres años.

En la administración militar se han registrado hechos verdaderamente escandalosos los cuales, dice un correspondiente, no son raros.

La situación de Johannesburgo, el centro minero, no puede ser más lamentable. Los trabajos de casi todas las minas de oro están suspendidos por falta de brazos. Además como los boers pululan por las inmediaciones de la ciudad sólo algunas minas inmediatas á la misma, son parcialmente explotadas.

Mineros españoles y sociedad. - Las minas de Arán.

Madrid 6, 9.

A consecuencia de accidentes de trabajo ocurridos entre los obreros españoles empleados en la Sociedad francesa de las minas del Arán, el juez español de primera instancia reclamó del director de la Sociedad francesa 5.000 francos; y habiéndose negado á entregar dicha suma, la guardia civil en virtud de un auto del juez detuvo al Administrador.

El Gobierno francés al tener noticia de este hecho pide que sea puesto en libertad el preso y que se pague una indemnización á la sociedad de las minas por los perjuicios originados con la paralización de los trabajos.

Madrid 6 de Agosto de 1901, á las 10.35.

El Duque de Almodóvar niega que el Gobierno de Francia reclame nada sobre el asunto del Valle de Arán.

Anúnciase que para Septiembre irán los coros de Clavé á Murcia y á otras provincias.

Sigue confiándose en que el Gobierno planteará las reformas administrativas.

Madrid 6 de Agosto de 1901, á las 10.35.

El Duque de Almodóvar niega que el Gobierno de Francia reclame nada sobre el asunto del Valle de Arán.

Anúnciase que para Septiembre irán los coros de Clavé á Murcia y á otras provincias.

Sigue confiándose en que el Gobierno planteará las reformas administrativas.

Madrid 6 de Agosto de 1901, á las 10.35.

El Duque de Almodóvar niega que el Gobierno de Francia reclame nada sobre el asunto del Valle de Arán.

Anúnciase que para Septiembre irán los coros de Clavé á Murcia y á otras provincias.

Sigue confiándose en que el Gobierno planteará las reformas administrativas.

Madrid 6 de Agosto de 1901, á las 10.35.

El Duque de Almodóvar niega que el Gobierno de Francia reclame nada sobre el asunto del Valle de Arán.

Anúnciase que para Septiembre irán los coros de Clavé á Murcia y á otras provincias.

Sigue confiándose en que el Gobierno planteará las reformas administrativas.

Madrid 6 de Agosto de 1901, á las 10.35.

El Duque de Almodóvar niega que el Gobierno de Francia reclame nada sobre el asunto del Valle de Arán.

Anúnciase que para Septiembre irán los coros de Clavé á Murcia y á otras provincias.

Sigue confiándose en que el Gobierno planteará las reformas administrativas.

Madrid 6 de Agosto de 1901, á las 10.35.

El Duque de Almodóvar niega que el Gobierno de Francia reclame nada sobre el asunto del Valle de Arán.

Anúnciase que para Septiembre irán los coros de Clavé á Murcia y á otras provincias.

Sigue confiándose en que el Gobierno planteará las reformas administrativas.

Madrid 6 de Agosto de 1901, á las 10.35.

El Duque de Almodóvar niega que el Gobierno de Francia reclame nada sobre el asunto del Valle de Arán.

Anúnciase que para Septiembre irán los coros de Clavé á Murcia y á otras provincias.

Sigue confiándose en que el Gobierno planteará las reformas administrativas.

Madrid 6 de Agosto de 1901, á las 10.35.

El Duque de Almodóvar niega que el Gobierno de Francia reclame nada sobre el asunto del Valle de Arán.

Anúnciase que para Septiembre irán los coros de Clavé á Murcia y á otras provincias.

Sigue confiándose en que el Gobierno planteará las reformas administrativas.

Madrid 6 de Agosto de 1901, á las 10.35.

El Duque de Almodóvar niega que el Gobierno de Francia reclame nada sobre el asunto del Valle de Arán.

Anúnciase que para Septiembre irán los coros de Clavé á Murcia y á otras provincias.

Sigue confiándose en que el Gobierno planteará las reformas administrativas.

Madrid 6 de Agosto de 1901, á las 10.35.

El Duque de Almodóvar niega que el Gobierno de Francia reclame nada sobre el asunto del Valle de Arán.

Anúnciase que para Septiembre irán los coros de Clavé á Murcia y á otras provincias.

Sigue confiándose en que el Gobierno planteará las reformas administrativas.

Madrid 6 de Agosto de 1901, á las 10.35.

El Duque de Almodóvar niega que el Gobierno de Francia reclame nada sobre el asunto del Valle de Arán.

Anúnciase que para Septiembre irán los coros de Clavé á Murcia y á otras provincias.

Sigue confiándose en que el Gobierno planteará las reformas administrativas.

Madrid 6 de Agosto de 1901, á las 10.35.

El Duque de Almodóvar niega que el Gobierno de Francia reclame nada sobre el asunto del Valle de Arán.

Anúnciase que para Septiembre irán los coros de Clavé á Murcia y á otras provincias.

Sigue confiándose en que el Gobierno planteará las reformas administrativas.

Madrid 6 de Agosto de 1901, á las 10.35.

El Duque de Almodóvar niega que el Gobierno de Francia reclame nada sobre el asunto del Valle de Arán.

Anúnciase que para Septiembre irán los coros de Clavé á Murcia y á otras provincias.

Sigue confiándose en que el Gobierno planteará las reformas administrativas.

Madrid 6 de Agosto de 1901, á las 10.35.

El Duque de Almodóvar niega que el Gobierno de Francia reclame nada sobre el asunto del Valle de Arán.

Anúnciase que para Septiembre irán los coros de Clavé á Murcia y á otras provincias.

Sigue confiándose en que el Gobierno planteará las reformas administrativas.

Madrid 6 de Agosto de 1901, á las 10.35.

El Duque de Almodóvar niega que el Gobierno de Francia reclame nada sobre el asunto del Valle de Arán.

Anúnciase que para Septiembre irán los coros de Clavé á Murcia y á otras provincias.

Sigue confiándose en que el Gobierno planteará las reformas administrativas.

Madrid 6 de Agosto de 1901, á las 10.35.

El Duque de Almodóvar niega que el Gobierno de Francia reclame nada sobre el asunto del Valle de Arán.

Anúnciase que para Septiembre irán los coros de Clavé á Murcia y á otras provincias.

Sigue confiándose en que el Gobierno planteará las reformas administrativas.

Madrid 6 de Agosto de 1901, á las 10.35.

¡GRAN INVENTO!

ZOTAL

Burgoyne Burdighes & Co.
LONDRES

Poderoso desinfectante, microbicida insecticida y desodorante

No es venenoso ni corrosivo

El ZOTAL tiene grandes aplicaciones para la curación de las enfermedades de las personas, animales y plantas, cuyo origen sea microbicida.

Aplicación del ZOTAL en los animales y plantas

El ZOTAL cura radicalmente la terrible y mortífera enfermedad conocida por el Mal de la pezuña en los ganados de cerdo, lanar, vacuno y cabrio, hoy por desgracia epidémica en nuestros ganados.

El ZOTAL también cura rápidamente la roña en las ovejas, el her-

pes furfuráceo ó percozo en los caballos, mulos, burros, la sarna en los demás animales, y sobre todo hace desaparecer los innumerables insectos que atacan á los animales en piara y que dan origen á muchas enfermedades.

El ZOTAL es indispensable á los ganaderos y veterinarios para higienizar los locales donde reposen los ganados, así como para evitar con tiempo el desarrollo de las diferentes epidemias.

El ZOTAL ha venido á resolver un importantísimo problema á los horticultores y labradores, pues con su uso á distintas dosis, han logrado destruir muchos insectos que como el piriló ó gusano ataca á las vides, les hermigas que acuden al melis de las parras, la pulilla al trigo, la mangla ó pulmón en las plantaciones de melones, sandías, etc., y otros muchos insectos que se desarrollan en la época de madurez de los frutos, mermando grandemente las cosechas, cuando no las des-

truyen por completo, arruinando al labrador. El ZOTAL en las experiencias hechas por ilustrados ingenieros agrónomos para la destrucción de la langosta (azote de los campos), ha sido considerado como uno de los mejores insecticidas, por fácil manejo, su utilidad en el agua, su economía, y sobre todo por la rapidez en matar la langosta, sin perjudicar en lo mas mínimo á los sembrados

Por todo lo anteriormente expuesto y comprobado por Médicos, Veterinarios, Labradores, Ganaderos y demás, recomendamos tan útil producto que en tan corto tiempo ha conquistado un lugar preferente.

El ZOTAL se vende al público en droguerías y farmacias, en Latas decoradas de 1 litro. Latas decoradas de 5 litros. Bidones de hierro de 23 litros (5 galones).

Bidones de hierro de 92 litros (20 galones). Para las instrucciones y demás detalles, dirigirse á

J. G. ESPINAR—LABORATORIO COLISEO, 2.—SEVILLA.

Unico concesionario para la venta exclusiva en España y sus posesiones.

Estado de servicios municipales

DIA 4 DE AGOSTO.

HOSPITALIDAD DOMICILIARIA

Papeletas expedidas en este día . . . 17
Recetas servidas por la farmacia del Hospital . . . 170
Nodrizas que se pagan de este capítulo 25
Transeantes socorridos . . . 0

CEMENTERIO.

Cadáveres sepultados: Hombres, 2.—Mujeres, 0.—Niños, 1.—Total, 4

HOSPITAL DE SANTA ISABEL

Enfermos existentes en el día anterior 131
Entrada en el día de la fecha . . . 7

Total . . . 138

Baja por curados . . . 3
Id. por fallecidos . . . 1

Existencia que queda . . . 134

CARCEL

Presos existentes del día anterior . . . 37
Id. entrados en el día de la fecha . . . 2

Total . . . 39

Han salido . . . 0

Quedan . . . 39

VAPORES DE IBARRA Y C.

Servicio regular con salidas fijas entre Sevilla, Marsella y puertos del litoral. Salidas de Cádiz

Para Algeciras, Málaga, Almería, Cartagena, Alicante, Valencia, Tarragona, Barcelona, Cetta y Marsella, admitiendo carga á flete corrido para los principales puertos de Italia, Argelia y Túnez.

LUNES Y VIERNES á las siete de la mañana.
Para Vigo, Carril, Coruña, Ferrol, Gijón, Santander, Bilbao, Pasajes, San Sebastián y Bayona

LUNES Y VIERNES á las cuatro de la tarde.
Admiten carga y pasajeros.—Consiguente rio en Cádiz, Cánovas del Castillo, núm. 19 D. J. sé de la Vica

Vapores

ENTRE CÁDIZ Y EL PUERTO DE STA. MARIA.

Salidas del Puerto Salidas de Cádiz.

MIÉRCOLES 7.
7 30 de la mañana 8 30 de la mañana.
10 00 de la tarde 2 00 de la tarde
3 30 de la idera 4 30 de la idem

Imprenta de «El Guadalete.»

CARNE LIQUIDA del Dr. VALDÉS GARCÍA de Montevideo

Es el tónico reconstituyente más eficaz para combatir la inapetencia y extenuación tan comunes en la estación presente. Con su uso consigue también que los baños, tanto de mar como termales, sean doblemente provechosos. De venta en todas las farmacias de España. Rea cházense las imitaciones.—Unicos receptores: Llobet y Martorell, Barcelona.—Deposito en la acreditada FARMACIA Y LABORATORIO del BUEN SUCESO, Caballeros 12 Jerez.

NUEVOS ALMACENES DE TEJIDOS

MORENO Y QUINTANA en liquidación

TELÉFONO NÚM. 60.—PRECIO FIJO.—APARTADO 14

Completo y variado surtido en SEDAS NEGRAS BROCHADAS Y LISAS, ALPACAS, ARMURES y otros tejidos de ESTILO MODERNISTA.

Ultimos modelos en CONFECCIONES para señoras y señoritas y estensas novedades en GASAS, TULES, VELOS, ENCAJES, SEDERIA, LANERIA, BATISTAS, PIQUÉS, BRILLANTES y otros artículos de fantasía para la temporada de verano.

Magnificas colecciones en ESTAMBRES, CHEVIOT, GERGAS, VICUÑAS, ALPACAS, DRILES Y ESTERILLAS para trajes de caballeros.

Variado surtido en TAPICERIAS, ESTERAS DE MANILA Y HULES para suelos.

A los nuevos Almacenes de Cádiz.



**CONFITES ANTIVENÉREOS
ROB ANTISIFILÍTICO
INYECCIÓN VEGETAL**

COSTANZI

Miles y miles de celebradas eficacias, después de una larga experiencia, se han convertido y confirmaron, que para curar radicalmente las enfermedades venéreas (estrechez), flujo blanco de las mujeres, oren lías, catarro de la vejiga, cálculos, retenciones de orina, escozores uretra les, purgación reciente ó crónica, gota militar y demás infecciones gona to-uritarias, evitando las peligrosas sondas, no hay medicamento más eficaz que los Confites ó Inyecciones Costanzi.

También certifican que para curar cualquier enfermedad sifilítica ó herpética, en vista de que el Iodo y el Mercurio son dañinos para la salud, nada mejor que el Rob Costanzi, pues no sólo cura radicalmente la sífilis y herpes, sino que estriba los malos efectos que producen estas enfermedades, que como es sabido causan enfermedades no muy fáciles de curar. A. Salvati Costanzi, calle Diputación, 435, Barcelona, seguro del buen éxito de estos específicos, mediante el trato especial con él, admite á los incurridos ó al p go una vez curados

Precio de la Inyección, pesetas 4 Confites antivenéreos para quienes no quieren usar inyecciones, pesetas 5 Rob antisifilítico y antiherpético, pesetas 4.

Dichos medicamentos están de venta en casa de A. Salvati Costanzi Diputación 435, Barcelona y en todas las buenas farmacias.

En Jerez de la Frontera, en la de D. Juan González, plaza del Arsenal 22.—D. Adolfo de Luque, Larga 73, y en la droguería de D. Andrés Barrero, Larga 17.

Consultas médicas en Barcelona, calle Diputación 435, entresuelo 2. a dos los lunes, miércoles y viernes, a las doce.

**GRANDES ALMACENES
FABRICA DE RELOJES
DE
CARLOS COPPEL**
FUENCARRAL 25 Y 27.—MADRID



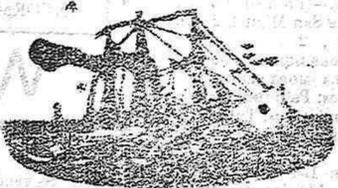
Esta casa vende directamente al público á los mismos precios de la fabrica y garantiza la buena marcha de sus relojes con certificados de garantía.
Los relojes de la CASA COPPEL que no marchan bien, se cambian por otros.
Grandes talleres de construcción y reparación de relojes.
Todas las composuras quedan garantizadas.

CATALOGO ILUSTRADO GRATIS
REMESAS A PROVINCIAS

**CÁPSULAS
MATHEY-CAYLUS**
de Copaiba, Cubeba
y Sándalo

CLIX Y COMAR — PARIS
EN TODAS LAS FARMACIAS

**MALES
SECRETOS**
Enfermedades
de la Vejiga.



SERVICIOS DE LA COMPAÑIA TRANSATLANTICA DE BARCELONA.

Líneas de las Antillas, New-York y Verao Cruz.
Combinación á puertos americanos del Atlántico y puertos N. S. del Pacífico.

Tres salidas mensuales, con las escalas y extensiones siguientes:
El 10, de Cádiz, haciendo antes la escala de Barcelona el 5 y eventual a de Málaga el 7.
El 20, de Santander, con escala en Coruña el 21, y haciendo antes la de Havre el 15.
El 30, de Cádiz, con escala en Las Palmas, haciendo antes la de Barcelona el 25 y eventual en Málaga el 27; con extensión á los litorales de Puerto Rico, Cuba y Estados Unidos.

Las salidas de la Habana para New York son los días 10, 20 y 30, y de New York para la Habana los mismos días.

RETORNO.—Salidas de la Habana: el 10, con escala en Puerto Rico para Cádiz y Barcelona y combinación para los demás puertos del Atlántico.

MOGADOR
El 20, para Cádiz y Barcelona y combinación para los demás puertos de Mediterráneo.
Golfo de Guinea.—Cuatro viajes al año: partiendo de Marsella y con escala en Barcelona y Cádiz.—Por el vapor

LARACHE
Servicios de Tánger
Sale de Cádiz todos los Lunes, miércoles y Viernes, para Tánger, Algeas y Gibraltar.—Retornando los Martes, Jueves y Sábados.—Por el vapor

JOAQUIN PELAGO
Servicios de Africa.

LINEA DE MARRUECOS.—Un viaje mensual de Barcelona á Moados con escalas en Melilla, Málaga, Ceuta, Cádiz, Tánger, Larache, Rabat, Casa blanca y Maragán.—Por el vapor

Aviso importante.—La Compañía previene á los señores comerciantes, agricultores é industriales, que recibirá y encaminará á los destinos que los mismos designen, las muestras y notas de precios que con este objeto se le entreguen.—Esta Compañía admite carga y expide pasajes para todos los puertos del mundo, servido por líneas regulares.

SOLUCIÓN PAUTAUBERGE
Clorhidro-Fosfato de Cal Creosotado

El remedio más eficaz para curar las ENFERMEDADES DEL PECHO más eficaces las TOSSES RESICENTES Y ANTIGUAS las BRONQUITIS CRÓNICAS

L. PAUTAUBERGE, 22, Rue Jules César, París y las principales boticas.

LAS FILIPINAS.

— CALLE TORNERÍA, NÚMEROS 3 Y 5. —

Este acreditado Establecimiento de tejidos, en el amplio local que posee, tiene montados excelentes talleres de SASTRERIA y CAMISERIA bajo la inspección de inteligentes cortadores, lo cual permite á sus dueños garantizar al público en general una confección esmerada, á la vez de una gran economía en los precios, como podrá juzgarse por los que á continuación anotamos:

Un terno de dril, bien concluido,	Pesetas 15
Id. de Primavera	» 20
Id. de alpaca.	» 30
Camisas á medida desde	» 3

Precio fijo, — Ventas al contado.